

Biała Podlaska, 04.02.2019 r.

SZP-232-88/A4/2019**L.dz. 361/19****Wykonawcy****Dotyczy:** postępowania pt.: „Wykonanie tłumaczenia pisemnego zwykłego i przysięgłego tekstów z języka angielskiego na język polski”

W imieniu Państwowej Szkoły Wyższej im. Papieża Jana Pawła II w Białej Podlaskiej informuję, iż dokonuje się zmiany w umowie w § 1 pkt. 1:

Było:

1. Na warunkach niniejszej umowy Wykonawca zobowiązuje się do wykonania tłumaczenia zwykłego i przysięgłego z języka polskiego na język angielski dokumentacji w ramach projektu „*Styl życia różnych grup społecznych i zawodowych z uwzględnieniem parametrów somatycznych, aktywności fizycznej, sposobu żywienia, troski o sylwetkę i samooceny jakości życia*” w łącznej ilości przekraczającej 8 stron po 1 800 znaków ze spacjami – tłumaczenia zwykłego i 8 stron po 1 125 znaków ze spacjami – tłumaczenia przysięgłego zamawianych na potrzeby Państwowej Szkoły Wyższej im. Papieża Jana Pawła II w Białej Podlaskiej (przedmiot umowy) za cenę wskazaną w ofercie Wykonawcy, której kopia stanowi załącznik nr 1 do niniejszej umowy.

Jest:

1. Na warunkach niniejszej umowy Wykonawca zobowiązuje się do wykonania tłumaczenia zwykłego i przysięgłego z języka angielskiego na język polski dokumentacji w ramach projektu „*Styl życia różnych grup społecznych i zawodowych z uwzględnieniem parametrów somatycznych, aktywności fizycznej, sposobu żywienia, troski o sylwetkę i samooceny jakości życia*” w ilość nieprzekraczającej 8 stron tłumaczenia zwykłego (po 1 800 znaków ze spacjami) i ilość nieprzekraczającej 8 stron tłumaczenia przysięgłego (po 1 125 znaków ze spacjami), łącznie 16 stron zamawianych na potrzeby Państwowej Szkoły Wyższej im. Papieża Jana Pawła II w Białej Podlaskiej (przedmiot umowy) za cenę wskazaną w ofercie Wykonawcy, której kopia stanowi załącznik nr 1 do niniejszej umowy.

W załączeniu projekt umowy uwzględniający zmiany wniesione niniejszym pismem. Z uwagi na termin i zakres wprowadzonych zmian, termin składania i otwarcia ofert pozostaje bez zmian.

Z poważaniem

prof. zw. dr hab. Józef Bergier
Rektor PSW im. Papieża Jana Pawła II
w Białej Podlaskiej